



Cuprins

II Acte fără caracter legislativ

ACORDURI INTERNAȚIONALE

- ★ **Decizia (UE) 2016/1363 a Consiliului din 24 iunie 2016 privind semnarea în numele Uniunii și aplicarea cu titlu provizoriu a Acordului dintre Uniunea Europeană și Republica Insulelor Marshall privind exonerarea de obligația de a deține viză de scurtă ședere** 1
- Acord între Uniunea Europeană și Republica Insulelor Marshall privind exonerarea de obligația de a deține viză de scurtă ședere** 3

REGULAMENTE

- Regulamentul de punere în aplicare (UE) 2016/1364 al Comisiei din 10 august 2016 de stabilire a valorilor forfetare de import pentru fixarea prețului de intrare pentru anumite fructe și legume 10

DECIZII

- ★ **Decizia de punere în aplicare (UE) 2016/1365 a Comisiei din 9 august 2016 de modificare a Deciziei 98/536/CE în ceea ce privește lista laboratoarelor naționale de referință [notificată cu numărul C(2016) 5053] ⁽¹⁾** 12
- ★ **Decizia (UE) 2016/1366 a Comisiei din 10 august 2016 de confirmare a participării Estoniei la cooperarea consolidată în domeniul legislației aplicabile divorțului și separării de drept** 23
- ★ **Decizia de punere în aplicare (UE) 2016/1367 a Comisiei din 10 august 2016 privind anumite măsuri de protecție cu privire la pesta porcină africană în Polonia [notificată cu numărul C(2016) 5278] ⁽¹⁾** 26

⁽¹⁾ Text cu relevanță pentru SEE

Rectificări

- ★ Rectificare la Decizia (UE) 2016/1177 a Consiliului din 12 iulie 2016 privind semnarea, în numele Uniunii Europene, și aplicarea cu titlu provizoriu a protocolului de modificare a Acordului dintre Comunitatea Europeană și Principatul Monaco de stabilire a unor măsuri similare celor prevăzute de Directiva 2003/48/CE a Consiliului (JO L 195, 20.7.2016) 29

II

(Acte fără caracter legislativ)

ACORDURI INTERNAȚIONALE

DECIZIA (UE) 2016/1363 A CONSILIULUI

din 24 iunie 2016

privind semnarea în numele Uniunii și aplicarea cu titlu provizoriu a Acordului dintre Uniunea Europeană și Republica Insulelor Marshall privind exonerarea de obligația de a deține viză de scurtă ședere

CONSILIUL UNIUNII EUROPENE,

având în vedere Tratatul privind funcționarea Uniunii Europene, în special articolul 77 alineatul (2) litera (a), coroborat cu articolul 218 alineatul (5),

având în vedere propunerea Comisiei Europene,

întrucât:

- (1) Regulamentul (UE) nr. 509/2014 al Parlamentului European și al Consiliului ⁽¹⁾ a transferat mențiunea referitoare la Republica Insulelor Marshall din anexa I în anexa II la Regulamentul (CE) nr. 539/2001 al Consiliului ⁽²⁾.
- (2) Respectiva mențiune referitoare la Republica Insulelor Marshall este însoțită de o notă de subsol care precizează faptul că exceptarea de la obligativitatea vizelor se aplică de la data intrării în vigoare a unui acord privind exceptarea de la obligativitatea vizelor, care urmează să fie încheiat cu Uniunea Europeană.
- (3) La 9 octombrie 2014, Consiliul a adoptat o decizie prin care a autorizat Comisia să înceapă negocieri cu Republica Insulelor Marshall în vederea încheierii unui acord între Uniunea Europeană și Republica Insulelor Marshall privind exonerarea de obligația de a deține viză de scurtă ședere (denumit în continuare „acordul”).
- (4) Negocierile privind acordul au început la 17 decembrie 2014 și au fost finalizate cu succes prin parafarea acordului, prin intermediul unui schimb de scrisori, de către Republica Insulelor Marshall la 11 decembrie 2015 și de către Uniune la 13 ianuarie 2016.
- (5) Acordul ar trebui să fie semnat și declarațiile atașate la acord ar trebui să fie aprobate în numele Uniunii. Acordul ar trebui să se aplice cu titlu provizoriu din ziua următoare datei semnării sale până la finalizarea procedurilor necesare încheierii sale.
- (6) Prezenta decizie constituie o dezvoltare a dispozițiilor acquis-ului Schengen la care Regatul Unit nu participă, în conformitate cu Decizia 2000/365/CE a Consiliului ⁽³⁾; prin urmare, Regatul Unit nu participă la adoptarea prezentei decizii, nu îi revin obligații în temeiul acesteia și aceasta nu i se aplică.

⁽¹⁾ Regulamentul (UE) nr. 509/2014 al Parlamentului European și al Consiliului din 15 mai 2014 de modificare a Regulamentului (CE) nr. 539/2001 al Consiliului de stabilire a listei țărilor terțe ai căror resortisanți trebuie să dețină viză pentru trecerea frontierelor externe și a listei țărilor terțe ai căror resortisanți sunt exonerati de această obligație, (JO L 149, 20.5.2014, p. 67).

⁽²⁾ Regulamentul (CE) nr. 539/2001 al Consiliului din 15 martie 2001 de stabilire a listei țărilor terțe ai căror resortisanți trebuie să dețină viză pentru trecerea frontierelor externe și a listei țărilor terțe ai căror resortisanți sunt exonerati de această obligație (JO L 81, 21.3.2001, p. 1).

⁽³⁾ Decizia 2000/365/CE a Consiliului din 29 mai 2000 privind solicitarea Regatului Unit al Marii Britanii și Irlandei de Nord de a participa la unele dintre dispozițiile acquis-ului Schengen (JO L 131, 1.6.2000, p. 43).

- (7) Prezenta decizie reprezintă o dezvoltare a dispozițiilor acquis-ului Schengen la care Irlanda nu participă, în conformitate cu Decizia 2002/192/CE a Consiliului ⁽¹⁾; prin urmare, Irlanda nu participă la adoptarea prezentei decizii, nu îi revin obligații în temeiul acesteia și aceasta nu i se aplică,

ADOPTĂ PREZENTA DECIZIE:

Articolul 1

Prin prezenta decizie se autorizează semnarea, în numele Uniunii, a Acordului dintre Uniunea Europeană și Republica Insulelor Marshall privind exonerarea de obligația de a deține viză de scurtă ședere, sub rezerva încheierii respectivului acord.

Textul acordului este atașat la prezenta decizie.

Articolul 2

Declarațiile atașate la prezenta decizie se aprobă în numele Uniunii.

Articolul 3

Președintele Consiliului este autorizat să desemneze persoana împuternicită sau persoanele împuternicite să semneze acordul în numele Uniunii.

Articolul 4

Acordul se aplică cu titlu provizoriu din ziua următoare datei semnării sale ⁽²⁾, până la finalizarea procedurilor necesare încheierii sale.

Articolul 5

Prezenta decizie intră în vigoare la data adoptării.

Adoptată la Luxemburg, 24 iunie 2016.

Pentru Consiliu
Președintele
A.G. KOENDERS

⁽¹⁾ Decizia 2002/192/CE a Consiliului din 28 februarie 2002 privind solicitarea Irlandei de a participa la unele dintre dispozițiile acquis-ului Schengen (JO L 64, 7.3.2002, p. 20).

⁽²⁾ Data semnării acordului se va publica în *Jurnalul Oficial al Uniunii Europene* de către Secretariatul General al Consiliului.

ACORD**între Uniunea Europeană și Republica Insulelor Marshall privind exonerarea de obligația de a deține viză de scurtă ședere**

UNIUNEA EUROPEANĂ, denumită în continuare „Uniunea” sau „UE”, și

REPUBLICA INSULELOR MARSHALL, denumită în continuare „Insulele Marshall”,

denumite în continuare împreună „părțile contractante”,

ÎN VEDEREA dezvoltării în continuare a relațiilor de prietenie între părțile contractante și din dorința de a facilita călătoriile prin asigurarea unui regim fără viză pentru cetățenii acestora în cazul intrării și al șederii de scurtă durată,

AVÂND ÎN VEDERE Regulamentul (UE) nr. 509/2014 al Parlamentului European și al Consiliului din 15 mai 2014 de modificare a Regulamentului (CE) nr. 539/2001 al Consiliului de stabilire a listei țărilor terțe ai căror resortisanți trebuie să dețină viză pentru trecerea frontierelor externe și a listei țărilor terțe ai căror resortisanți sunt exonerati de această obligație ⁽¹⁾, printre altele prin transferarea a 19 țări terțe, inclusiv a Insulelor Marshall, în lista țărilor terțe ai căror resortisanți sunt exonerati de obligația de a deține viză de scurtă ședere în statele membre,

ȚINÂND SEAMA de faptul că articolul 1 din Regulamentul (UE) nr. 509/2014 prevede că, pentru respectivele 19 țări, exceptarea de la obligativitatea vizelor se aplică de la data intrării în vigoare a unui acord privind exceptarea de la obligativitatea vizelor, care urmează să fie încheiat cu Uniunea Europeană,

DORIND să salvgardeze principiul egalității de tratament pentru toți cetățenii UE,

LUÂND ÎN CONSIDERARE faptul că persoanele care călătoresc în vederea desfășurării unei activități remunerate în timpul șederii lor de scurtă durată nu intră sub incidența prezentului acord și, prin urmare, pentru respectiva categorie continuă să se aplice dispozițiile relevante din dreptul Uniunii și din legislațiile naționale ale statelor membre, precum și din legislația națională a Insulelor Marshall cu privire la obligația de a deține viză sau la exonerarea de această obligație, precum și cu privire la accesul pe piața forței de muncă,

ȚINÂND SEAMA de Protocolul privind poziția Regatului Unit și a Irlandei cu privire la spațiul de libertate, securitate și justiție și de Protocolul privind acquis-ul Schengen integrat în cadrul Uniunii Europene, anexate la Tratatul privind Uniunea Europeană și la Tratatul privind funcționarea Uniunii Europene, și confirmând că dispozițiile prezentului acord nu se aplică Regatului Unit și Irlandei,

AU CONVENIT CU PRIVIRE LA URMĂTOARELE DISPOZIȚII:

*Articolul 1***Obiectivul**

Prezentul acord prevede un regim de călătorii fără viză pentru cetățenii Uniunii și pentru cetățenii Insulelor Marshall care călătoresc pe teritoriul celeilalte părți contractante pentru o perioadă maximă de 90 de zile în cursul oricărei perioade de 180 de zile.

*Articolul 2***Definiții**

În sensul prezentului acord:

- (a) „stat membru” înseamnă orice stat membru al Uniunii, cu excepția Regatului Unit și a Irlandei;
- (b) „cetățean al Uniunii” înseamnă un resortisant al unui stat membru, astfel cum este definit la litera (a);
- (c) „cetățean al Insulelor Marshall” înseamnă orice persoană care deține cetățenia Insulelor Marshall;
- (d) „spațiul Schengen” înseamnă spațiul lipsit de frontiere interne care cuprinde teritoriile statelor membre, astfel cum sunt definite la litera (a), care aplică integral acquis-ul Schengen.

⁽¹⁾ JO L 149, 20.5.2014, p. 67.

*Articolul 3***Domeniul de aplicare**

(1) Cetățenii Uniunii care dețin un pașaport valabil simplu, diplomatic, de serviciu, oficial sau special emis de un stat membru pot intra și rămâne fără viză pe teritoriul Insulelor Marshall pentru perioada de ședere definită la articolul 4 alineatul (1).

Cetățenii Insulelor Marshall care dețin un pașaport valabil simplu, diplomatic, de serviciu, oficial sau special emis de Insulele Marshall pot intra și rămâne fără viză pe teritoriul statelor membre pentru perioada de ședere definită la articolul 4 alineatul (2).

(2) Alineatul (1) al prezentului articol nu se aplică persoanelor care călătoresc în vederea desfășurării unei activități remunerate.

Pentru respectiva categorie de persoane, fiecare stat membru poate decide individual să impună obligația de a deține viză cetățenilor Insulelor Marshall sau să retragă această obligație, în conformitate cu articolul 4 alineatul (3) din Regulamentul (CE) nr. 539/2001 al Consiliului ⁽¹⁾.

Pentru respectiva categorie de persoane, Insulele Marshall pot decide impunerea obligației de a deține viză sau exonerarea de această obligație pentru cetățenii fiecărui stat membru în mod individual, în conformitate cu legislația sa națională.

(3) Exonerarea de obligația de a deține viză prevăzută în prezentul acord se aplică fără a se aduce atingere legislației părților contractante privind condițiile de intrare și de scurtă ședere. Statele membre și Insulele Marshall își rezervă dreptul de a refuza intrarea și scurta ședere pe teritoriul lor dacă una sau mai multe dintre aceste condiții nu sunt respectate.

(4) Exonerarea de obligația de a deține viză se aplică indiferent de modul de transport utilizat pentru a trece frontierele părților contractante.

(5) Aspectele care nu sunt reglementate prin prezentul acord sunt reglementate de dreptul Uniunii, legislațiile naționale ale statelor membre și legislația națională a Insulelor Marshall.

*Articolul 4***Durata șederii**

(1) Cetățenii Uniunii pot rămâne pe teritoriul Insulelor Marshall pentru o perioadă maximă de 90 de zile în cursul oricărei perioade de 180 de zile.

(2) Cetățenii Insulelor Marshall pot rămâne pe teritoriul statelor membre care aplică integral acquis-ul Schengen pentru o perioadă maximă de 90 de zile în cursul oricărei perioade de 180 de zile. Perioada respectivă se calculează independent de orice ședere într-un stat membru care nu aplică încă integral acquis-ul Schengen.

Cetățenii Insulelor Marshall pot rămâne pentru o perioadă maximă de 90 de zile în cursul oricărei perioade de 180 de zile pe teritoriul fiecărui stat membru care nu aplică încă integral acquis-ul Schengen, independent de perioada de ședere calculată pentru teritoriul statelor membre care aplică integral acquis-ul Schengen.

(3) Prezentul acord nu aduce atingere posibilității ca Insulele Marshall și statele membre să prelungească perioada de ședere peste cele 90 de zile, în conformitate cu legislațiile lor naționale și cu dreptul Uniunii.

*Articolul 5***Aplicarea teritorială**

(1) În ceea ce privește Republica Franceză, dispozițiile prezentului acord se aplică numai pe teritoriul european al Republicii Franceze.

(2) În ceea ce privește Regatul Țărilor de Jos, dispozițiile prezentului acord se aplică numai pe teritoriul european al Regatului Țărilor de Jos.

⁽¹⁾ Regulamentul (CE) nr. 539/2001 al Consiliului din 15 martie 2001 de stabilire a listei țărilor terțe ai căror resortisanți trebuie să dețină viză pentru trecerea frontierelor externe și a listei țărilor terțe ai căror resortisanți sunt exonerați de această obligație (JO L 81, 21.3.2001, p. 1).

*Articolul 6***Comitetul mixt de gestionare a acordului**

- (1) Părțile contractante instituie un comitet mixt de experți (denumit în continuare „comitetul”), alcătuit din reprezentanți ai Uniunii și din reprezentanți ai Insulelor Marshall. Uniunea este reprezentată de Comisia Europeană.
- (2) Comitetului îi revin, printre altele, următoarele atribuții:
 - (a) monitorizarea punerii în aplicare a prezentului acord;
 - (b) propunerea de modificări sau completări la prezentul acord;
 - (c) soluționarea diferendelor legate de interpretarea sau aplicarea prezentului acord.
- (3) Comitetul se reunește, ori de câte ori este necesar, la cererea uneia dintre părțile contractante.
- (4) Comitetul își stabilește regulamentul de procedură.

*Articolul 7***Relația dintre prezentul acord și acordurile bilaterale de exonerare de obligația de a deține viză existente între statele membre și Insulele Marshall**

Prezentul acord prevalează asupra oricăror acorduri sau înțelegeri bilaterale încheiate între fiecare stat membru și Insulele Marshall, în măsura în care acestea vizează aspecte care sub incidența prezentului acord.

*Articolul 8***Dispoziții finale**

- (1) Prezentul acord se ratifică sau se aprobă de către părțile contractante în conformitate cu procedurile lor interne și intră în vigoare în prima zi a celei de a doua luni care urmează datei ultimei notificări prin care părțile contractante își notifică reciproc faptul că procedurile respective au fost finalizate.

Prezentul acord se aplică cu titlu provizoriu, din ziua următoare datei semnării sale.

- (2) Prezentul acord se încheie pe o durată nedeterminată, cu excepția cazului în care este denunțat în conformitate cu alineatul (5).
- (3) Prezentul acord poate fi modificat prin acordul scris al părților contractante. Modificările intră în vigoare după ce părțile contractante și-au notificat reciproc finalizarea procedurilor interne necesare în acest sens.
- (4) Oricare parte contractantă poate suspenda integral sau parțial prezentul acord, în special din motive de ordine publică, de protecție a securității naționale sau de protecție a sănătății publice, ca urmare a imigrației ilegale sau a reintroducerii obligației de a deține viză de către una dintre părțile contractante. Decizia de suspendare se notifică celeilalte părți contractante cu cel puțin două luni înainte de preînțelegerea sa intrare în vigoare. Partea contractantă care a suspendat aplicarea prezentului acord informează de îndată cealaltă parte contractantă, în momentul în care motivele suspendării nu mai există, și revocă suspendarea.
- (5) Fiecare parte contractantă poate denunța prezentul acord prin notificarea scrisă a celeilalte părți. Prezentul acord își încetează valabilitatea după 90 de zile de la data unei astfel de notificări.
- (6) Insulele Marshall pot suspenda sau denunța prezentul acord numai cu privire la toate statele membre.
- (7) Uniunea poate suspenda sau denunța prezentul acord numai cu privire la toate statele sale membre.

Întocmit în dublu exemplar în limbile bulgară, cehă, croată, daneză, engleză, estonă, finlandeză, franceză, germană, greacă, italiană, letonă, lituaniană, maghiară, malteză, olandeză, polonă, portugheză, română, slovacă, slovenă, spaniolă și suedeză, fiecare text fiind în egală măsură autentic.

Съставено в Женева на двадесет и седми юни през две хиляди и шестнадесета година.

Hecho en Ginebra el veintisiete de junio de dos mil dieciséis.

V Ženevě dne dvacátého sedmého června dva tisíce šestnáct.

Udfærdiget i Genève den syvogtyvende juni to tusind og seksten.

Geschehen zu Genf am siebenundzwanzigsten Juni zweitausendsechzehn.

Kahe tuhande kuueteistkümnenda aasta juunikuu kahekümne seitsmendal päeval Genfis.

Έγινε στη Γενεύη στις είκοσι εφτά Ιουνίου δύο χιλιάδες δεκαέξι.

Done at Geneva on the twenty seventh day of June in the year two thousand and sixteen.

Fait à Genève, le vingt sept juin deux mille seize.

Sastavljeno u Ženevi dvadeset sedmog lipnja godine dvije tisuće šesnaeste.

Fatto a Ginevra, addì ventisette giugno duemilasedici.

Ženēvā, divi tūkstoši sešpadsmiņā gada divdesmit septītajā jūnijā.

Priimta du tūkstančiai šešioliktų metų birželio dvidešimt septintą dieną Ženevoje.

Kelt Genfben, a kétezer-tizenhatodik év június havának huszonhetedik napján.

Magħmul f'Ginevra fis-sebgha u ghoxrin jum ta' Ġunju fis-sena elfejn u sittax.

Gedaan te Genève, zevenentwintig juni tweeduizend zestien.

Sporządzono w Genewie dnia dwudziestego siódmego czerwca roku dwa tysiące szesnastego.

Feito em Genebra, em vinte e sete de junho de dois mil e dezasseis.

Întocmit la Geneva, la douăzeci și șapte iunie două mii șaisprezece.

V Ženeve dvadsiateho siedmeho júna dvetisícšestnástí.

V Ženevi, dne sedemindvajsetega junija leta dva tisoč šestnajst.

Tehty Genevessä kahdentenkymmenentenäseitsemäntenä päivänä kesäkuuta vuonna kaksituhattakuusitoista.

Som skedde i Genève den tjugosjunde juni år tjugohundrasexton.

За Европейския съюз
 Por la Unión Europea
 За Европскую унию
 For Den Europæiske Union
 Für die Europäische Union
 Euroopa Liidu nimel
 Για την Ευρωπαϊκή Ένωση
 For the European Union
 Pour l'Union européenne
 Za Europsku uniju
 Per l'Unione europea
 Eiropas Savienības vārdā –
 Europos Sąjungos vardu
 Az Európai Unió részéről
 Għall-Unjoni Ewropea
 Voor de Europese Unie
 W imieniu Unii Europejskiej
 Pela União Europeia
 Pentru Uniunea Europeană
 Za Európsku úniu
 Za Evropsko unijo
 Euroopan unionin puolesta
 För Europeiska unionen

За Република Маршалови острови
 Por la República de las Islas Marshall
 Za Republiku Marshallovy ostrovy
 For Republikken Marshalløerne
 Für die Republik Marshallinseln
 Marshalli Saarte Vabariigi nimel
 Για τη Δημοκρατία των Νήσων Μάρσαλ
 For the Republic of the Marshall Islands
 Pour la République des Îles Marshall
 Za Republiku Maršalove Otoke
 Per la Repubblica delle Isole Marshall
 Māršala salu vārdā –
 Maršalo Salų Respublikos vardu
 A Marshall-szigeteki Köztársaság részéről
 Għar-Repubblika tal-Gżejjer Marshall
 Voor de Republiek der Marshalleilanden
 W imieniu Republiki Wysp Marshalla
 Pela República das Ilhas Marshall
 Pentru Republica Insulelor Marshall
 Za Republiku Marshallových ostrovov
 Za Republiko Marshallovi otoki
 Marshallinsaarten tasavallan puolesta
 För Republiken Marshallöarna

DECLARAȚIE COMUNĂ CU PRIVIRE LA ISLANDA, NORVEGIA, ELVEȚIA ȘI LIECHTENSTEIN

Părțile contractante iau cunoștință de relațiile strânse existente între Uniunea Europeană și Norvegia, Islanda, Elveția și Liechtenstein, în special în temeiul acordurilor din 18 mai 1999 și 26 octombrie 2004 privind asocierea acestor țări la implementarea, aplicarea și dezvoltarea acquis-ului Schengen.

În astfel de circumstanțe, este de dorit ca autoritățile Norvegiei, Islandei, Elveției și Liechtensteinului, pe de o parte, și ale Insulelor Marshall, pe de altă parte, să încheie, fără întârziere, acorduri bilaterale privind exonerarea de obligația de a deține viză de scurtă ședere în condiții similare cu cele prevăzute în prezentul acord.

DECLARAȚIE COMUNĂ PRIVIND INTERPRETAREA CATEGORIEI DE PERSOANE CARE CĂLĂTORESC ÎN VEDEREA DESFĂȘURĂRII UNEI ACTIVITĂȚI REMUNERATE, ASTFEL CUM SE PREVEDE LA ARTICOLUL 3 ALINEATUL (2) DIN PREZENTUL ACORD

Din dorința de a asigura o interpretare comună, părțile contractante convin ca, în sensul prezentului acord, categoria de persoane care desfășoară activități remunerate să includă persoanele care intră, cu scopul de a desfășura activități profesionale sau remunerate, pe teritoriul celeilalte părți contractante ca angajat sau prestator de servicii.

Această categorie nu ar trebui să includă:

- oamenii de afaceri, cu alte cuvinte persoanele care călătoresc în scopuri de afaceri (fără să fie angajați în țara celeilalte părți contractante);
- sportivii sau artiștii care desfășoară activități pe bază ad-hoc;
- jurnaliștii trimiși de media din țara lor de reședință; și
- stagiarii detașați în cadrul aceleiași întreprinderi.

Punerea în aplicare a prezentei declarații este monitorizată de Comitetul mixt, în limita responsabilităților care îi revin în temeiul articolului 6 din prezentul acord, care poate propune modificări atunci când, pe baza experienței părților contractante, le consideră necesare.

DECLARAȚIE COMUNĂ PRIVIND INTERPRETAREA PERIOADEI DE 90 DE ZILE ÎN CURSUL ORICĂREI PERIOADE DE 180 DE ZILE, ASTFEL CUM ESTE PREVĂZUTĂ LA ARTICOLUL 4 DIN PREZENTUL ACORD

Părțile contractante înțeleg că perioada maximă de 90 de zile în cursul oricărei perioade de 180 de zile, astfel cum este prevăzută la articolul 4 din prezentul acord, înseamnă fie o vizită continuă, fie mai multe vizite consecutive a căror durată totală nu depășește 90 de zile în cursul oricărei perioade de 180 de zile.

Termenul „oricare” presupune aplicarea unei perioade de referință mobile de 180 de zile; aceasta înseamnă că trebuie calculată fiecare zi de ședere din ultima perioadă de 180 de zile, pentru a verifica dacă cerința privind durata de ședere de 90 de zile în cursul oricărei perioade de 180 de zile continuă să fie îndeplinită. Printre altele, aceasta înseamnă că o absență pe o perioadă neîntreruptă de 90 zile permite o nouă ședere de până la 90 de zile.

DECLARAȚIE COMUNĂ PRIVIND INFORMAREA CETĂȚENILOR ASUPRA ACORDULUI DE EXONERARE DE OBLIGAȚIA DE A DEȚINE VIZĂ

Recunoscând importanța transparenței pentru cetățenii Uniunii Europene și pentru cetățenii Insulelor Marshall, părțile contractante convin să asigure difuzarea completă a informațiilor cu privire la conținutul și consecințele acordului privind exonerarea de obligația de a deține viză și la alte aspecte conexe, de exemplu condițiile de intrare.

REGULAMENTE

REGULAMENTUL DE PUNERE ÎN APLICARE (UE) 2016/1364 AL COMISIEI

din 10 august 2016

de stabilire a valorilor forfetare de import pentru fixarea prețului de intrare pentru anumite fructe și legume

COMISIA EUROPEANĂ,

având în vedere Tratatul privind funcționarea Uniunii Europene,

având în vedere Regulamentul (UE) nr. 1308/2013 al Parlamentului European și al Consiliului din 17 decembrie 2013 de instituire a unei organizări comune a piețelor produselor agricole și de abrogare a Regulamentelor (CEE) nr. 922/72, (CEE) nr. 234/79, (CE) nr. 1037/2001 și (CE) nr. 1234/2007 ale Consiliului ⁽¹⁾,

având în vedere Regulamentul de punere în aplicare (UE) nr. 543/2011 al Comisiei din 7 iunie 2011 de stabilire a normelor de aplicare a Regulamentului (CE) nr. 1234/2007 al Consiliului în ceea ce privește sectorul fructelor și legumelor și sectorul fructelor și legumelor prelucrate ⁽²⁾, în special articolul 136 alineatul (1),

întrucât:

- (1) Regulamentul de punere în aplicare (UE) nr. 543/2011 prevede, ca urmare a rezultatelor negocierilor comerciale multilaterale din cadrul Rundei Uruguay, criteriile pentru stabilirea de către Comisie a valorilor forfetare de import din țări terțe pentru produsele și perioadele menționate în partea A din anexa XVI la regulamentul respectiv.
- (2) Valoarea forfetară de import se calculează în fiecare zi lucrătoare, în conformitate cu articolul 136 alineatul (1) din Regulamentul de punere în aplicare (UE) nr. 543/2011, ținând seama de datele zilnice variabile. Prin urmare, prezentul regulament trebuie să intre în vigoare la data publicării în *Jurnalul Oficial al Uniunii Europene*,

ADOPTĂ PREZENTUL REGULAMENT:

Articolul 1

Valorile forfetare de import prevăzute la articolul 136 din Regulamentul de punere în aplicare (UE) nr. 543/2011 sunt stabilite în anexa la prezentul regulament.

Articolul 2

Prezentul regulament intră în vigoare la data publicării în *Jurnalul Oficial al Uniunii Europene*.

Prezentul regulament este obligatoriu în toate elementele sale și se aplică direct în toate statele membre.

Adoptat la Bruxelles, 10 august 2016.

Pentru Comisie,
pentru președinte
Jerzy PLEWA

Director general pentru agricultură și dezvoltare rurală

⁽¹⁾ JO L 347, 20.12.2013, p. 671.

⁽²⁾ JO L 157, 15.6.2011, p. 1.

ANEXĂ

Valorile forfetare de import pentru fixarea prețului de intrare pentru anumite fructe și legume

(EUR/100 kg)		
Codul NC	Codul țării terțe ⁽¹⁾	Valoarea forfetară de import
0702 00 00	MA	163,3
	ZZ	163,3
0707 00 05	TR	116,3
	ZZ	116,3
0709 93 10	TR	136,4
	ZZ	136,4
0805 50 10	AR	177,4
	CL	151,6
	MA	101,7
	TR	157,0
	UY	164,1
	ZA	166,8
	ZZ	153,1
	ZZ	153,1
0806 10 10	EG	223,7
	MA	178,5
	TR	158,2
	ZZ	186,8
0808 10 80	AR	117,0
	BR	102,1
	CL	107,9
	CN	62,4
	NZ	146,9
	PE	106,8
	US	167,6
	UY	92,2
	ZA	100,8
	ZZ	111,5
	ZZ	111,5
	ZZ	111,5
0808 30 90	AR	220,2
	CL	151,0
	TR	151,5
	ZA	123,3
	ZZ	161,5
	ZZ	161,5
0809 30 10, 0809 30 90	TR	137,4
	ZZ	137,4

⁽¹⁾ Nomenclatura țărilor stabilită prin Regulamentul (UE) nr. 1106/2012 al Comisiei din 27 noiembrie 2012 de punere în aplicare a Regulamentului (CE) nr. 471/2009 al Parlamentului European și al Consiliului privind statisticile comunitare privind comerțul exterior cu țările terțe, în ceea ce privește actualizarea nomenclatorului țărilor și teritoriilor (JO L 328, 28.11.2012, p. 7). Codul „ZZ” desemnează „alte origini”.

DECIZII

DECIZIA DE PUNERE ÎN APLICARE (UE) 2016/1365 A COMISIEI

din 9 august 2016

de modificare a Deciziei 98/536/CE în ceea ce privește lista laboratoarelor naționale de referință

[notificată cu numărul C(2016) 5053]

(Text cu relevanță pentru SEE)

COMISIA EUROPEANĂ,

având în vedere Tratatul privind funcționarea Uniunii Europene,

având în vedere Directiva 96/23/CE a Consiliului din 29 aprilie 1996 privind măsurile de control care se aplică anumitor substanțe și reziduurilor acestora existente în animalele vii și produsele obținute de la acestea și de abrogare a Directivelor 85/358/CEE și 86/469/CEE și a Deciziilor 89/187/CEE și 91/664/CEE ⁽¹⁾, în special articolul 14 alineatul (1) al treilea paragraf,

întrucât:

- (1) Directiva 96/23/CE stabilește măsuri de monitorizare a substanțelor și a grupelor de reziduuri prevăzute în anexa I la directiva respectivă.
- (2) În conformitate cu articolul 14 alineatul (1) din Directiva 96/23/CE, fiecare stat membru trebuie să desemneze cel puțin un laborator național de referință, care este responsabil cu anumite sarcini prevăzute în directiva respectivă. De asemenea, la articolul respectiv se prevede că lista laboratoarelor astfel desemnate este întocmită de Comisie.
- (3) Lista laboratoarelor naționale de referință pentru detectarea reziduurilor este stabilită în prezent în anexa la Decizia 98/536/CE a Comisiei ⁽²⁾.
- (4) Mai multe state membre au informat Comisia cu privire la faptul că grupele de reziduuri monitorizate de anumite laboratoare menționate în prezent în lista din anexa la Decizia 98/536/CE au fost modificate. Din motive de claritate și de coerență a legislației Uniunii, este necesar, prin urmare, să se actualizeze lista laboratoarelor naționale de referință stabilită în anexa la decizia respectivă.
- (5) Prin urmare, Decizia 98/536/CE ar trebui modificată în consecință.
- (6) Măsurile prevăzute în prezenta decizie sunt conforme cu avizul Comitetului permanent pentru plante, animale, produse alimentare și hrană pentru animale,

ADOPTĂ PREZENTA DECIZIE:

Articolul 1

Anexa la Decizia 98/536/CE se înlocuiește cu textul din anexa la prezenta decizie.

⁽¹⁾ JO L 125, 23.5.1996, p. 10.

⁽²⁾ Decizia 98/536/CE a Comisiei din 3 septembrie 1998 de stabilire a listei laboratoarelor de referință naționale pentru detectarea reziduurilor (JO L 251, 11.9.1998, p. 39).

Articolul 2

Prezenta decizie se adresează statelor membre.

Adoptată la Bruxelles, 9 august 2016.

Pentru Comisie
Vytenis ANDRIUKAITIS
Membru al Comisiei

ANEXĂ

„ANEXĂ

LABORATOARELE NAȚIONALE DE REFERINȚĂ

Stat membru	Laboratoarele de referință	Grupele de reziduuri
Belgia	Association momentanée ILVO-CER ILVO (Eenheid Technologie en Voeding) – CER Groupe (Département Santé) ILVO (Eenheid Technologie en Voeding) Brusselsesteenweg 370 9090 MELLE CER (Département Santé) Rue du Point du Jour 8 6900 MARLOIE	A1, A2, A3, A4, A5, A6, B1, B2a, B2b, B2d, B2e, B2f și B3e
	Wetenschappelijk Instituut Volksgezondheid/Institut scientifique de la Santé Publique Rue J. Wytsman/J. Wytsmanstraat 14 1050 Brussel/Bruxelles	B2c, B3a (pesticide organoclorurate), B3b
	Centre of Analytical Research and Technology (CART), Université de Liège Allée de la Chimie 3, B6C (Sart-Tilman) 4000 Liège	B3a (NDL-PCB)
	Centre of Analytical Research and Technology (CART), Université de Liège Allée de la Chimie 3, B6C (Sart-Tilman) 4000 Liège Federaal Laboratorium voor de Veiligheid van de Voedselketen – FLVVT/Laboratoire fédérale pour la Sécurité de la Chaîne alimentaire – FLVVT Leuvensesteenweg 17 3080 Tervuren	B3a (dioxine și DL-PCB)
	Centrum voor Onderzoek in Diergeneeskunde en Agrochemie (CODA)/Centre d'Étude et de Recherches Vétérinaires et Agrochimiques (CERVA) Leuvensesteenweg 17 3080 Tervuren	B3c, B3d
Bulgaria	Централна лаборатория по ветеринарно-санитарна експертиза и екология ул. «Искърско шосе» 5 1528 София (Central Laboratory of Veterinary Control and Ecology, 5 Iskarsko shousse Str., 1528 Sofia)	A1, A2, A3, A4, A5, A6, B1, B2a, B2b, B2c, B2d, B2e, B3a, B3b, B3c, B3d, B3e, B3f

Stat membru	Laboratoarele de referință	Grupele de reziduuri
Republica Cehă	Národní referenční laboratoř pro sledování reziduí veterinárních léčiv Ústav pro státní kontrolu veterinárních biopreparátů a léčiv Brno Hudcova 56 A CZ-621 00 Brno	A1, A2, A3, A4, A5, A6, B2d
	Národní referenční laboratoř pro rezidua pesticidů a PCB Státní veterinární ústav Praha Sídlištní 136/24 CZ-165 03 Praha	B3a, B3b, B3f
	Národní referenční laboratoř pro chemické prvky Státní veterinární ústav Olomouc, laboratoř Kroměříž Hulínská 2286 CZ-767 60 Kroměříž	B3c
	Národní referenční laboratoř pro mykotoxiny a další přírodní toxiny, barviva, antibakteriální (inhibiční) látky a rezidua veterinárních léčiv Státní veterinární ústav Jihlava Rantířovská 93 CZ-586 05 Jihlava	B1, B2 (cu excepția B2d), B3d, B3e
Danemarca	National Food Institute DTU Food Mørkhøj Bygade 19 DK-2860 Søborg	Metode chimice pentru grupele A1, A2, A3, A4, A5, A6, B3
	Danish Veterinary and Food Administration Division of Residues Søndervang 4 DK-4100 Ringsted	Metode chimice pentru grupele B1, B2a, B2b, B2c, B2d, B2e, B2f
Germania	Bundesamt für Verbraucherschutz und Lebensmittelsicherheit Postfach 110260 10832 Berlin	Toate grupele
Estonia	Veterinaar- ja Toidulaboratoorium Kreutzwaldi 30 Tartu 51006	A1, A2, A3, A4, A5, A6, B1, B2a, B2b, B2d, B2e, B2f, B3c, B3e

Stat membru	Laboratoarele de referință	Grupele de reziduuri
	Terviseameti Tartu labor Põllu 1A Tartu 50303	B2c, B3a, B3b
	Põllumajandusuuringute Keskus Teaduse 4/6 Saku Harjumaa 75501	B3d
Irlanda	State Laboratory Young's Cross Celbridge Co Kildare	A1, A3, A4, A6 (nitromidazoli și clorpromazină), B2b (doar nitromidazoli), B2d, B2e, B2f (corticosteroizi), B3d
	Veterinary Public Health Regulatory Laboratory Young's Cross Celbridge Co Kildare	A2, A5, A6 (cu excepția clorpromazinei, a nitrofuranilor și a nitromidazolilor), B1, B2f (doar carbadox), B3c (cu excepția produselor de acvacultură)
	Teagasc Food Research Centre, Teagasc Ashtown Dublin 15	A6 (nitrofurani), B2a (substanțe antihelmintice, cu excepția emamectinului), B2b (anticoccidiene), B2c
	Marine Institute Rinville, Oranmore Galway	B2a (emamectin), B2f (teflubenzuron și diflubenzuron), B3c (doar produse de acvacultură), B3e (doar verde malachit, verde leucomalachit, verde strălucitor, cristal violet, leucocristal violet și albastru Victoria)
	Pesticide Control Laboratory Young's Cross Celbridge Co Kildare	B3a (pesticide organoclorurate și 7 PCB-uri), B3b, B3f
Grecia	Κτηνιατρικό Εργαστήριο Σερρών Τέρμα Ομονοίας 621 10 Σέρρες (Veterinary Diagnostic Laboratory Serres, Terma Omonias, 621 10 Serres)	A1, A3, A4, A6 (dapsonă), B2f (carbadox, olaquinox), B3a
	Διεύθυνση Κτηνιατρικού Κέντρου Αθηνών Τμήμα Τοξικολογίας, Καταλοίπων και Περιβαλλοντικών Ρυπαντών Νεαπόλεως 25 153 10, Αγ. Παρασκευή Αθήνα (Veterinary Centre of Athens Department of Toxicology, Residues and Environmental Contaminants, Neapoleos 25, 153 10, Aghia Paraskevi, Athens, Greece)	A2, A5, A6, (clorpromazină, nitromidazoli)], B1 (cu excepția mierii), B2a, B2b, B2d, B2e, B3b, B3c, B3d, B3e

Stat membru	Laboratoarele de referință	Grupele de reziduuri
	Κτηνιατρικό Εργαστήριο Τρίπολης Πέλαγος Αρκαδίας 22100 Τρίπολη (Veterinary Laboratory of Tripolis, Pelagos Arkadias, 22100 Tripolis, Greece)	A6 (cloramfenicol și nitrofurani), B2c
	Κτηνιατρικό Εργαστήριο Χανίων Μ. Μπότσαρη 66 73100 Χανιά (Veterinary Laboratory of Chania, M. Botsari 66, 73100 Chania, Greece)	B1 în miere
Spania	Centro Nacional de Alimentación (Agencia Española de Consumo, Seguridad Alimentaria y Nutrición) Carretera Pozuelo-Majadahonda, km 5,1 28220 Majadahonda (Madrid)	A1, A3, A4, A5, A6 (cloramfenicol, nitrofurani și dapsonă), B1, B2f (corticosteroizi, carbadox, olaquinox), B3a, B3b, B3d, B3e, B3f
	Laboratorio Central de Sanidad Animal (Ministerio de Agricultura, Alimentación y Medio Ambiente) Camino del Jau s/n 18320 Santa Fe (Granada)	A2, A6 (nitromidazoli și clorpromazină), B2a, B2b, B2c, B2d, B2e, B2f (cu excepția corticosteroizilor, a carbadoxului și a olaquinoxului), B3f
	Laboratorio Arbitral Agroalimentario (Ministerio de Agricultura, Alimentación y Medio Ambiente) Calle Aguaron 13. Carretera de La Coruña, km 10,700 28023 Madrid	B3c, B3f
Franța	LABERCA – ONIRIS Atlanpôle – Site de la Chantrerie – BP 50707 44307 NANTES Cedex 3	A1, A2, A3, A4, A5, B2f (glucocorticoizi), B3a (PCB), B3f
	ANSES – Laboratoire de Fougères La Haute Marche – Javené BP 90203 35302 Fougères	A6, B1, B2a, B2b, B2d, B2e, B2f (cu excepția glucocorticoizilor), B3e
	ANSES – Laboratoire de sécurité des aliments de Maisons-Alfort 23, avenue du Général de Gaulle 94706 Maisons-Alfort Cedex	B2c, B3a (cu excepția PCB-urilor), B3b, B3c
	SCL 35- Service commun des laboratoires de Rennes 26 r Antoine Joly 35000 RENNES	B3d

Stat membru	Laboratoarele de referință	Grupele de reziduuri
Croația	Hrvatski veterinarski institut, Savska cesta 143, 10000 Zagreb, Republika Hrvatska	Toate grupele
Italia	Istituto Superiore di Sanità Dipartimento di Sanità Pubblica Veterinaria e Sicurezza Alimentare Viale Regina Elena, 299 00161 Roma	A1, A2, A3, A4, A5, A6, B1, B2, B3a (cu excepția dioxinelor și a PCB-urilor), B3b, B3c, B3d, B3e, B2f
	Istituto Zooprofilattico Sperimentale dell'Abruzzo e del Molise «G. Caporale» Via Campo Boario 64100 TERAMO	B3a (PCB-uri, dioxine și PCB-uri de tipul dioxinei)
Cipru	Γενικό Χημείο του Κράτους Υπουργείο Υγείας Οδός Κίμωνος 44, 1451, Λευκωσία, Κύπρος (General State Laboratory, Ministry of Health, Kimonos Street 44, 1451 Nicosia)	Toate grupele (cu excepția furajelor)
	Αναλυτικά Εργαστήρια, Τμήμα Γεωργίας, Υπουργείο Γεωργίας, Αγροτικής Ανάπτυξης και Περιβάλλοντος Λουκή Ακρίτα, 1412 Λευκωσία (Analytical Laboratories, Department of Agriculture, Ministry of Agriculture, Rural Development and Environment Loukis Akritas Avenue, 1412, Nicosia)	Toate grupele (doar furaje)
Letonia	Pārtikas drošības, dzīvnieku veselības un vides zinātniskais institūts «BIOR» Lejupes iela 3 LV-1076 Rīga	Toate grupele (cu excepția B3e pentru acvacultură)
Lituania	Nacionalinis maisto ir veterinarijos rizikos vertinimo institutas J.Kairiūkščio 10, LT – 08409 Vilnius	Toate grupele
Luxemburg:	Association momentanée ILVO-CER ILVO (Eenheid Technologie en Voeding) – CER Groupe (Département Santé) ILVO (Eenheid Technologie en Voeding) Brusselsesteenweg 370 9090 MELLE CER (Département Santé) Rue du Point du Jour 8 6900 MARLOIE	A1, A2, A3, A4, A5, A6, B1, B2a, B2b, B2c, B2d, B2e, B2f, B3a, B3b, B3d, B3e, B3f

Stat membru	Laboratoarele de referință	Grupele de reziduuri
	Laboratoire National de Santé Rue Louis Rech, 1 L-3555 DUDELANGE	B3c
Ungaria	Nemzeti Élelmiszerlánc-biztonsági Hivatal Élelmiszer- és Takarmánybiztonsági Igazgatóság Élelmiszer Toxikológiai Nemzeti Referencia Labora- tórium Mester u. 81. Ungaria H-1095 Budapest 94 POB 1740 H-1465	A1, A2, A3, A4, A5, A6, B1, B2a, B2b, B2d, B2e, B2f, B3a (doar dioxine și PCB-uri), B3c, B3d, B3e, B3f
	Nemzeti Élelmiszerlánc-biztonsági Hivatal, Növény-, Talaj- és Agrárkörnyezet-védelmi Igazga- tóság Budaörsi út 141-145 Ungaria H-1118 Budapest	B2c, B3a (cu excepția dioxinelor și a PCB-uri- lor), B3b
Malta	Laboratorju Veterinarju Nazzjonali. Direttorat ghar-regolazzjoni Veterinarja Ministeru għall-Izvilupp Sostenibbli l-Ambjent u Tibdil fil-Klima Albertain, Marsa MRS1123 Malta	Toate grupele
Țările de Jos	Wageningen UR RIKILT Institute of food safety Akkermaalsbos 2 Wageningen 6708WB	Toate grupele
Austria	Österreichische Agentur für Gesundheit und Ernäh- rungssicherheit GmbH Institut für Lebensmittelsicherheit Wien Abteilung Tierarzneimittel, Hormone und Konta- minanten (THKS) Spargelfeldstraße 191 1220 Wien	A1, A2, A3, A4, A5, A6, B1, B2a, B2b, B2d, B2e, B2f (corticosteroizi, carbadox, olaquinox)
	Österreichische Agentur für Gesundheit und Ernäh- rungssicherheit GmbH Institut für Lebensmittelsicherheit Innsbruck Abteilung Pestizid- und Lebensmittelanalytik (PLMA) Technikerstraße 70 6020 Innsbruck	B2c, B2f (amitraz), B3a (cu excepția dioxinelor și a PCB-urilor), B3b, B3f (neonicotinoizi)

Stat membru	Laboratoarele de referință	Grupele de reziduuri
	Umweltbundesamt GmbH Spittelauer Lände 5 1090 Wien	B3a (dioxine și PCB-uri)
	Österreichische Agentur für Gesundheit und Ernährungssicherheit GmbH Geschäftsfeld Ernährungssicherheit Institut für Tierernährung und Futtermittel Wieningerstraße 8 4020 Linz	B3c
	Österreichische Agentur für Gesundheit und Ernährungssicherheit GmbH Institut für Lebensmittelsicherheit Linz Abteilung Kontaminantenanalytik (KONA) Wieningerstraße 8 4020 Linz	B3d
	Lebensmitteluntersuchungsanstalt der Stadt Wien Henneberggasse 3 1030 Wien	B3e
Polonia	Państwowy Instytut Weterynaryjny-Państwowy Instytut Badawczy w Puławach Al. Partyzantów 57 24-100 Puławy	Toate grupele
Portugalia	Instituto Nacional de InvestigaçãO Agrária e Veterinária, I.P. (INIAV) Quinta do Marquês, Av. da Republica 2780-157 Oeiras	Toate grupele (cu excepția dioxinelor B3a, B3c pentru acvacultură și a micotoxinelor B3d din lapte)
	Instituto Português do Mar e da Atmosfera (IPMA) Rua Alfredo Magalhães Ramalho, 6 1495-006 Algés	B3c (acvacultură)
	ASAE – Laboratório de Físico – Química (LFQ) Estrada do Paço do Lumiar, Campus do Lumiar, 22, Edifício F – 1.º andar 1649-038 Lisboa	B3a (dioxine), micotoxine B3d din lapte
România	Institutul de Igienă și Sănătate Publică Veterinară Str. Câmpul Moșilor nr. 5, sect. 2 021201 București	A1, A4, A6 (nitromidazoli, nitrofurani), B1 (antibiotice), B2a, B2b, B2c, B2e, B2f, B3a (pesticide organoclorinate și PCB-uri care nu sunt de tipul dioxinei), B3b, B3c, B3d, B3e
	Direcția Județeană Sanitară Veterinară și pentru Siguranța Alimentelor Str. Surorile Martir Caceu nr. 4, 300858 Timișoara	A2, A5, B2d

Stat membru	Laboratoarele de referință	Grupele de reziduuri
	Direcția Județeană Sanitară Veterinară și pentru Siguranța Alimentelor Șos. Mangaliei nr. 78, 900111 Constanța	A3, A6 (cloramfenicol)
	Direcția Județeană Sanitară Veterinară și pentru Siguranța Alimentelor Str. Piața Mărăști nr. 1, 400609 Cluj-Napoca	A6 (dapsonă), B1 (sulfonamide)
	Direcția Județeană Sanitară Veterinară și pentru Siguranța Alimentelor Str. Ilioarei nr. 16E, sect. 3 032125 București	B3a (dioxine)
Slovenia	Univerza v Ljubljani, Veterinarska fakulteta Nacionalni veterinarski inštitut Gerbičeva 60 1000 Ljubljana	A1, A3, A4, A5, A6 (cu excepția cloramfenicolului în urină și a cloroformului în urină), B1, B2a (avermectine), B2b, B2d, B2e, B2f, B3c (cu excepția mercurului în acvacultură), B3d, B3e
	Nacionalni laboratorij za zdravje, okolje in hrano Prvomajska 1 2000 Maribor	A2, A6 (cloramfenicol în urină și cloroform în urină), B2a (benzimidazole), B2c, B3a, B3b, B3c (mercur în acvacultură)
Slovacia	Štátny veterinárny a potravinový ústav – Veterinárny a potravinový ústav Bratislava Botanická 15 Bratislava 842 13	A1, A3, A4, A5, A6 (nitromidazoli), B2C, B2e, B3a, B3b
	Štátny veterinárny a potravinový ústav – Veterinárny a potravinový ústav Košice Hlinkova 1B Košice 040 01	A2, B2a, B2b, B2d, B3c, B3d
	Štátny veterinárny a potravinový ústav – Veterinárny a potravinový ústav Dolný Kubín Jánoškova 1611/58 Dolný Kubín 026 01	A6 (cloramfenicol, nitrofurani), B1, B2f, B3e
Finlanda	Finnish Food Safety Authority Evira Mustialankatu 3 00790 Helsinki	Toate grupele
Suedia	Livsmedelsverket Box 622 751 26 Uppsala	Toate grupele

Stat membru	Laboratoarele de referință	Grupele de reziduuri
Regatul Unit	Agri-Food & Biosciences Institute Veterinary Science Division Stoney Road Stormont Belfast BT4 3SD Northern Ireland	A1, A2, A3, A4, A5, A6 (nitrofurani, cu excepția celor din miere, nitromidazoli), B2b, (nicarbazin), B2f
	Fera Science Ltd (FERA) Sand Hutton York YO41 1LZ	A6 (cloramfenicol, nitrofurani în miere, dapsună). B1, B2a, B2b (ionofori)
	LGC Ltd Queens Road Teddington Middlesex TW11 OLY	A6 (clorpromazină), B2c, B2d, B2e, B3a, B3b, B3c, B3d, B3e”

DECIZIA (UE) 2016/1366 A COMISIEI**din 10 august 2016****de confirmare a participării Estoniei la cooperarea consolidată în domeniul legislației aplicabile divorțului și separării de drept**

COMISIA EUROPEANĂ,

având în vedere Tratatul privind funcționarea Uniunii Europene, în special articolul 328 alineatul (1) și articolul 331 alineatul (1),

având în vedere Decizia 2010/405/UE a Consiliului din 12 iulie 2010 de autorizare a unei forme de cooperare consolidată în domeniul legislației aplicabile divorțului și separării de drept ⁽¹⁾,

având în vedere Regulamentul (UE) nr. 1259/2010 al Consiliului din 20 decembrie 2010 de punere în aplicare a unei forme de cooperare consolidată în domeniul legii aplicabile divorțului și separării de corp ⁽²⁾,

având în vedere faptul că Estonia și-a notificat intenția de a participa la cooperarea consolidată în domeniul legislației aplicabile divorțului și separării de drept,

întrucât:

- (1) La data de 12 iulie 2010, Consiliul a decis să autorizeze cooperarea consolidată între Belgia, Bulgaria, Germania, Spania, Franța, Italia, Letonia, Luxemburg, Ungaria, Malta, Austria, Portugalia, România și Slovenia în domeniul legislației aplicabile divorțului și separării de drept.
- (2) La data de 20 decembrie 2010, Consiliul a adoptat Regulamentul (UE) nr. 1259/2010 de punere în aplicare a unei forme de cooperare consolidată în domeniul legii aplicabile divorțului și separării de corp.
- (3) La 21 noiembrie 2012, Comisia a adoptat Decizia 2012/714/UE de confirmare a participării Lituaniei la cooperarea consolidată în domeniul legislației aplicabile divorțului și separării de drept ⁽³⁾.
- (4) La 27 ianuarie 2014, Comisia a adoptat Decizia 2014/39/UE de confirmare a participării Greciei la cooperarea consolidată în domeniul legislației aplicabile divorțului și separării de drept ⁽⁴⁾.
- (5) Estonia și-a notificat intenția de a participa la cooperarea consolidată în domeniul legislației aplicabile divorțului și separării de drept prin scrisoarea din data de 13 aprilie 2016, pe care Comisia a înregistrat-o la data de 18 aprilie 2016.
- (6) Comisia precizează că nici Decizia 2010/405/UE și nici Regulamentul (UE) nr. 1259/2010 nu impun condiții speciale de participare la cooperarea consolidată în domeniul legislației aplicabile divorțului și separării de drept și că participarea Estoniei ar trebui să sporească beneficiile acestei cooperări consolidate.
- (7) Participarea Estoniei la cooperarea consolidată în domeniul legislației aplicabile divorțului și separării de drept ar trebui, prin urmare, să fie confirmată.
- (8) Comisia ar trebui să adopte măsuri tranzitorii pentru Estonia, care sunt necesare în vederea aplicării Regulamentului (UE) nr. 1259/2010.

⁽¹⁾ JO L 189, 22.7.2010, p. 12.

⁽²⁾ JO L 343, 29.12.2010, p. 10.

⁽³⁾ JO L 323, 22.11.2012, p. 18.

⁽⁴⁾ JO L 23, 28.1.2014, p. 41.

- (9) Regulamentul (UE) nr. 1259/2010 ar trebui să intre în vigoare în Estonia în ziua următoare publicării prezentei decizii în *Jurnalul Oficial al Uniunii Europene*,

ADOPTĂ PREZENTA DECIZIE:

Articolul 1

Participarea Estoniei la cooperarea consolidată

- (1) Se confirmă participarea Estoniei la cooperarea consolidată în domeniul legislației aplicabile divorțului și separării de drept, autorizată prin Decizia 2010/405/UE.
- (2) Regulamentul (UE) nr. 1259/2010 se aplică Estoniei în conformitate cu prezenta decizie.

Articolul 2

Informații care trebuie furnizate de Estonia

Până la 11 mai 2017, Estonia transmite Comisiei dispozițiile sale naționale, dacă este cazul, cu privire la:

- (a) condițiile de formă ale acordurilor privind alegerea legii aplicabile în temeiul articolului 7 alineatele (2)-(4) din Regulamentul (UE) nr. 1259/2010; și
- (b) posibilitatea de a desemna legea aplicabilă în conformitate cu articolul 5 alineatul (3) din Regulamentul (UE) nr. 1259/2010.

Articolul 3

Dispoziții tranzitorii pentru Estonia

- (1) Regulamentul (UE) nr. 1259/2010 se aplică Estoniei numai în ceea ce privește acțiunile judiciare intentate și acordurile menționate la articolul 5 din Regulamentul (UE) nr. 1259/2010 încheiate începând cu 11 februarie 2018.

Cu toate acestea, un acord privind alegerea legii aplicabile încheiat înainte de 11 februarie 2018 produce, de asemenea, efecte în Estonia, cu condiția ca acesta să fie conform cu articolele 6 și 7 din Regulamentul (UE) nr. 1259/2010.

- (2) Regulamentul (UE) nr. 1259/2010 se aplică Estoniei fără a aduce atingere acordurilor privind alegerea legii aplicabile încheiate în conformitate cu legea statului membru participant pe teritoriul căruia se află instanța sesizată înainte de 11 februarie 2018.

Articolul 4

Intrarea în vigoare și data aplicării Regulamentului (UE) nr. 1259/2010 în Estonia

Regulamentul (UE) nr. 1259/2010 intră în vigoare în Estonia în ziua următoare publicării prezentei decizii în *Jurnalul Oficial al Uniunii Europene*.

Regulamentul (UE) nr. 1259/2010 se aplică Estoniei începând cu 11 februarie 2018.

*Articolul 5***Intrarea în vigoare**

Prezenta decizie intră în vigoare în ziua următoare datei publicării în *Jurnalul Oficial al Uniunii Europene*.

Adoptată la Bruxelles, 10 august 2016.

Pentru Comisie
Președintele
Jean-Claude JUNCKER

DECIZIA DE PUNERE ÎN APLICARE (UE) 2016/1367 A COMISIEI**din 10 august 2016****privind anumite măsuri de protecție cu privire la pesta porcină africană în Polonia***[notificată cu numărul C(2016) 5278]***(Numai textul în limba polonă este autentic)****(Text cu relevanță pentru SEE)**

COMISIA EUROPEANĂ,

având în vedere Tratatul privind funcționarea Uniunii Europene,

având în vedere Directiva 89/662/CEE a Consiliului din 11 decembrie 1989 privind controlul veterinar în cadrul schimburilor intracomunitare în vederea realizării pieței interne ⁽¹⁾, în special articolul 9 alineatul (4),având în vedere Directiva 90/425/CEE a Consiliului din 26 iunie 1990 privind controalele veterinare și zootehnice aplicabile în schimburile intracomunitare cu anumite animale vii și produse în vederea realizării pieței interne ⁽²⁾, în special articolul 10 alineatul (4),

întrucât:

- (1) Pesta porcină africană este o boală infecțioasă virală care afectează populațiile de porci domestici și sălbatici și care poate avea un impact puternic asupra rentabilității creșterii porcinelor, cauzând perturbări ale comerțului în Uniune și ale exporturilor către țări terțe.
- (2) În cazul apariției unui focar de pestă porcină africană, există riscul ca agentul patogen să se răspândească la alte ferme de porcine și la porcii sălbatici. În consecință, acesta se poate răspândi dintr-un stat membru în altul și în țări terțe, prin intermediul comerțului cu porcine vii sau cu produse provenite de la acestea.
- (3) Directiva 2002/60/CE a Consiliului ⁽³⁾ stabilește măsurile minime care trebuie aplicate în Uniune pentru combaterea pestei porcine africane. Articolul 9 din Directiva 2002/60/CE prevede stabilirea unor zone de protecție și de supraveghere, în eventualitatea apariției unor focare ale bolii respective, în care trebuie să se aplice măsurile prevăzute la articolele 10 și 11 din directiva menționată.
- (4) Polonia a informat Comisia cu privire la situația actualizată a pestei porcine africane pe teritoriul ei și, în conformitate cu articolul 9 din Directiva 2002/60/CE, a instituit zone de protecție și de supraveghere în care se aplică măsurile menționate la articolele 10 și 11 din directiva menționată.
- (5) Pentru a preveni orice perturbări inutile ale comerțului în Uniune și pentru a evita instituirea de către țări terțe a unor bariere nejustificate în calea comerțului, este necesară descrierea la nivelul Uniunii a zonelor stabilite ca zone de protecție și de supraveghere pentru pesta porcină africană în Polonia, în colaborare cu statul membru respectiv.
- (6) În consecință, zonele identificate ca zone de protecție și de supraveghere în Polonia ar trebui stabilite în anexa la prezenta decizie.
- (7) Măsurile ar trebui să fie limitate ca aplicare, pentru a oferi suficient timp anchetei epidemiologice și pentru a permite o analiză a măsurilor luate.
- (8) Măsurile prevăzute în prezenta decizie sunt conforme cu avizul Comitetului permanent pentru plante, animale, produse alimentare și hrană pentru animale,

⁽¹⁾ JO L 395, 30.12.1989, p. 13.⁽²⁾ JO L 224, 18.8.1990, p. 29.⁽³⁾ Directiva 2002/60/CE a Consiliului din 27 iunie 2002 de stabilire a dispozițiilor specifice de combatere a pestei porcine africane și de modificare a Directivei 92/119/CEE în ceea ce privește boala Teschen și pesta porcină africană (JO L 192, 20.7.2002, p. 27).

ADOPTĂ PREZENTA DECIZIE:

Articolul 1

Polonia se asigură că zonele de protecție și de supraveghere stabilite în conformitate cu articolul 9 din Directiva 2002/60/CE cuprind cel puțin zonele menționate ca zone de protecție și de supraveghere în anexa la prezenta decizie.

Articolul 2

Prezenta decizie se aplică până la 30 septembrie 2016.

Articolul 3

Prezenta decizie se adresează Republicii Polone.

Adoptată la Bruxelles, 10 august 2016.

Pentru Comisie
Vytenis ANDRIUKAITIS
Membru al Comisiei

—

ANEXĂ

Polonia	Zonele menționate la articolul 1
Zonă de protecție	<p>Limita exterioră a acestei zone de protecție este formată din:</p> <p>(a) la est: de la limita de nord a satului Sanie Dąb, partea de sud a șoselei care duce de la satul Sanie Dąb la satul Kołaki Koscielne, cu intersecția cu râul Dąb, apoi spre sud-est de-a lungul râului Dąb, apoi de-a lungul marginii pădurii până la limita de vest a satului Tybory-Olszewo, apoi de-a lungul șoselei care duce de la satul Tybory-Olszewo la satul Tybory-Kamianka, apoi limita de vest a satului Tybory-Kamianka până la șoseaua care duce de la satul Tybory-Kamianka la satul Jabłonka Kościelna, apoi spre sud până la cursul de apă de la iazul Kamianka la râul Jabłonka, apoi până la gura de vărsare a cursului de apă în râul Jabłonka, apoi în linie dreaptă spre sud până la intersecția șoselei nr. 66 cu șoseaua care duce de la satul Jabłonka Kościelna la satul Miodusy-Litwa;</p> <p>(b) la sud: șoseaua nr. 66 spre vest până la intersecția râului Jabłonka cu șoseaua nr. 66, apoi de-a lungul frontierei de sud a satului Faszce până la râul Jabłonka, apoi către vest de-a lungul râului Jabłonka până la frontiera dintre satul Wdziękoń Pierwszy și satul Wdziękoń Drugi, apoi în linie dreaptă spre nord până la șoseaua nr. 66, apoi spre vest pe șoseaua nr. 66 până la intersecția cursului de apă cu șoseaua nr. 66 în dreptul satului Wdziękoń Pierwszy;</p> <p>(c) la vest: spre nord de-a lungul cursului de apă până la marginea pădurii, de-a lungul frontierei de est a Rezervației Grabówka, apoi marginea pădurii, spre est, până la șoseaua care duce de la satul Grabówka la satul Wróble-Arciszewo;</p> <p>(d) la nord: în linie dreaptă spre est până la râul Dąb la sud de satul Czarnowo Dąb, apoi spre est în linie dreaptă până la frontiera de nord a satului Sanie Dąb, până la șoseaua care duce de la satul Sanie Dąb la satul Kołaki Koscielne.</p>
Zonă de supraveghere	<p>Limita exterioră a acestei zone de supraveghere este formată din:</p> <p>(a) la est: în linie dreaptă de la frontierele districtelor Wysokie Mazowieckie și Zambrów, în dreptul satului Stare Niziołki, până la intersecția cu râul Rokietnica între satele Grodzkie Szczepanowięta și Nowe Grodzkie, apoi în linie dreaptă până la satul Wnory Wiechy, apoi spre sud de-a lungul șoselei și spre est de-a lungul frontierelor satelor Chojane Piecki, Kalinowo-Solki, Kalinowo Czosnowo, Buczyno Mikosy până la satul Brzóska-Gromki, apoi în linie dreaptă spre sud către râul Brok, până la frontiera de est a satului Brzóska-Falki, apoi în linie dreaptă către șoseaua nr. 66 până la frontiera de nord a satului Włosty-Olszanka, apoi spre sud, pe șoseaua nr. 66, până la marginea pădurii;</p> <p>(b) la sud: în linie dreaptă spre sud-vest de-a lungul frontierei de sud a satului Dąbrowa-Zabłotne, până la frontiera de sud a satului Dąbrowa Wielka, apoi în linie dreaptă spre vest către sudul satului Krzeczkowo Mianowskie, până la frontiera voievodatului Podlaskie în dreptul satului Zaręby-Choromany;</p> <p>(c) la vest: de-a lungul frontierei voievodatului Podlaskie până la șoseaua nr. 63, apoi de-a lungul frontierei voievodatului Podlaskie și al frontierei de vest a satului Srebrny Borek până la șoseaua nr. 8, de-a lungul frontierei de vest a satului Ostrożne, apoi spre nord pe frontiera de vest a satelor Krajewo-Lętowo, Krajewo-Borowe, Krajewo-Ćwikły, apoi în linie dreaptă de-a lungul frontierelor de vest și de nord ale satului Zbrzeźnica până la șoseaua nr. 63, apoi spre nord pe șoseaua nr. 63 până în dreptul latitudinii satului Polki-Teklin;</p> <p>(d) la nord: în linie dreaptă spre est către frontiera dintre districtele Zambrów și Łomża, inclusiv satul Polki-Teklin, până la punctul aflat în dreptul latitudinii satului Kossaki-Nadbielne, apoi în linie dreaptă la sud de satul Kossaki-Nadbielne și deasupra satului Kałęczyn-Walochy, apoi până la intersecția șoselei nr. 679 cu șoseaua care duce de la satul Rutki-Kossaki la satul Kalinówka-Basie, apoi de-a lungul frontierei de sud a satului Rutki-Kossaki până la intersecția străzii Listopada nr. 11 cu șoseaua nr. S8, apoi în linie dreaptă deasupra satului Górskie-Ponikły Stok și a frontierei de est a satelor Modzele-Górki și Olszewo Przyborowo până la frontiera districtelor Zambrów și Wysokie Mazowieckie în dreptul latitudinii satului Stare Niziołki.</p>

RECTIFICĂRI

Rectificare la Decizia (UE) 2016/1177 a Consiliului din 12 iulie 2016 privind semnarea, în numele Uniunii Europene, și aplicarea cu titlu provizoriu a protocolului de modificare a Acordului dintre Comunitatea Europeană și Principatul Monaco de stabilire a unor măsuri similare celor prevăzute de Directiva 2003/48/CE a Consiliului

(Jurnalul Oficial al Uniunii Europene L 195 din 20 iulie 2016)

Publicarea Deciziei (UE) 2016/1177 a Consiliului trebuie considerată nulă și neavenită.

ISSN 1977-0782 (ediție electronică)
ISSN 1830-3625 (ediție tipărită)



Oficiul pentru Publicații al Uniunii Europene
2985 Luxemburg
LUXEMBURG

RO